

Dreame

AuraEssence Hair Straightener

User Manual

DREAME

EN	User Manual.....	001
RU	Руководство пользователя	011
UA	Посібник користувача	021
KZ	Пайдаланушы нұсқаулығы	031
MS	Manual Pengguna.....	041
VN	Hướng dẫn sử dụng	051
TH	คู่มือการใช้งาน	061
ID	Panduan Pengguna	071

Safety instructions when connecting the appliance

- This appliance complies with the recognized rules of the technology and the pertinent safety regulations for electrical appliance.
- The main cable of this appliance cannot be replaced. If the cord or the plug is damaged or defected, the appliance should be discarded.
- The voltage of the power source must be same as specified on the rating plate!
- Connect the appliance only to AC current and to a socket with earthing contact. Do not pull the cable over sharp edges, clamp it into place or allow it to hang down! Keep the cable away from hot and damp areas!
- Before use, check the appliance is in good condition. DO NOT use if:
 - Power cord is damaged
 - Appliance is visibly damaged
 - Appliance has been dropped
- Never wrap the cord around the appliance.
- Keep the cord away from hot parts and DO NOT let it run between the straightening plates.
- Only plug in when the appliance is switched off.

Safety instructions when operating the appliance

- Keep away from flammable materials.
- Never cover the straightening plates with any object.
- Do not switch on when clamped closed. Always ensure the appliance is open before turning on.
- Close supervision is required when used by children. Children are not aware of electrical hazards.
- Unplug the appliance:
 - If it malfunctions
 - Before cleaning
 - After each use
- Do not pull or carry by the power cord.

Safety instructions for cleaning and maintenance

- Always unplug the appliance and let it cool down before cleaning, maintenance, or if a fault occurs during use.
- Do not pull the plug by the cord or unplug with wet hands.

Risk of burns!

- The straightening plates and hot parts can cause burns.
- Do not touch the plates or nearby areas when the appliance is on.
- Avoid contact with skin and eyes.
- Never transport the appliance while hot.

Risk of electric shock!

- Do not use with wet hands, in a bath or shower, or above a filled sink.
- If the appliance falls into water, unplug immediately.
- When used in a bathroom, unplug after each use.



Product Overview

1 LED Display

° when essence is activated



200 °C

185 °C

160 °C

120 °C

2 Essence Button

3 Temperature Button

4 Power Button

5 Essence Container

6 Handle Lock

Package Content



Hair Straightener



Hair Care Essence



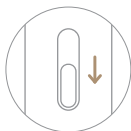
Essence Cartridge



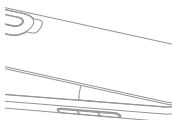
Leather Storage Bag

Usage Instructions

Power On



Unlock the handle. Connect device to the power supply.



Press and hold the power button for 1 second.



CAUTION

Do not force open when locked. Risk of product damage.



Temperature Adjustment

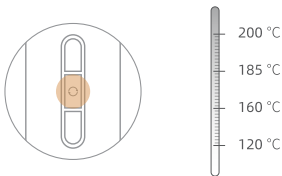
Set temperature based on your hair type and condition.

Recommended Temperature:

- Fragile - 120°C
- Fine - 160°C
- Medium - 185°C
- Coarse - 200°C

Press the temperature button to cycle through settings:

120°C → 160°C → 185°C → 200°C → 185°C → 160°C → 120°C



Notes:

When the temperature indicator stops blinking, the device has reached the set temperature.

200°C is a high heat setting. Avoid continuous use at this temperature. Use only on healthy hair.

Always start at the lowest temperature and increase gradually as needed for your hair type.

Usage Instructions

Press the Essence Button to turn the essence mode on/off.

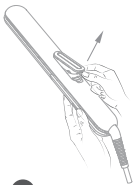


essence mode on



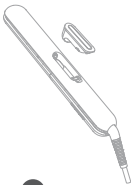
essence mode off

Refill Essence



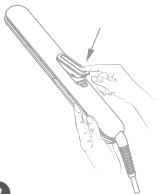
1

Remove the essence container as instructed.



2

Open the silicone cap and refill with hair care essence. Use only Dreame Boca essence for best performance.



3

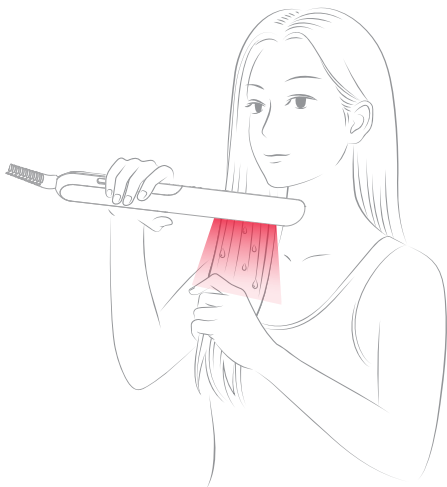
Close the silicone cap tightly and reinstall the essence container.

Notes:

Use only Dreame Boca essence for best performance.
Make sure that the essential oil mixture does not get on the equipment.

Straightening Hair

1. Hold the appliance by the handle. Keep away from skin and eyes.
2. Divide hair into approx. 4 cm sections.
3. Start at the roots. Place a section between the plates.
4. Glide the straightener downward.
5. Let your hair cool down before combing it through.



Power Off

Press and hold the power button for 1 second, LED turns off, heating stops, essence output stops.

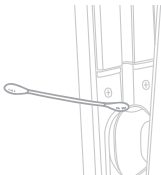


Auto-off

The appliance automatically would be auto off after 30 minutes of inactivity.

Cleaning & Maintenance

1. Turn off the product and allow it to cool completely before cleaning.
2. Do not immerse in water or any other liquid.
3. Do not use abrasive, corrosive, or flammable cleaners (e.g, bleach, alcohol, acetone) to clean any part of the product.
4. Keep the essence outlet clean. If any residue, gently wipe it with a cotton swab.



5. Wipe the surface with a clean, damp cloth. Allow to fully dry before reuse.

Appliance Specifications

Product Name	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Product Model	AMS02C
Rated Voltage	220-240V ~
Rated Frequency	50/60Hz
Rated Power	46W
Product Dimensions	291 x 43.7 x 37.5mm
Production Date	Shown on the product package

EU Declaration of Conformity



We, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., here by, declare that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://global.dreameotech.com>

WEEE Disposal and Recycling Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Инструкции по технике безопасности при подключении устройства

- На это устройство распространяются общепризнанные технологические инструкции и применимые правила техники безопасности для электроприборов.
- Кабель питания этого устройства не подлежит замене. Если кабель питания или вилка повреждены или имеют дефекты, устройство следует утилизировать.
- Напряжение источника питания должно совпадать с напряжением, указанным на табличке с паспортными данными.
- Устройство следует подключать только к источнику питания переменного тока и к розетке электросети с заземляющим контактом. Не натягивайте кабель на острые края, не закрепляйте его зажимами и следите за тем, чтобы он не свисал. Держите кабель вдали от мест с высокой температурой и влажностью.
- Перед использованием убедитесь, что устройство находится в исправном состоянии. Не используйте устройство, если:
 - кабель питания поврежден;
 - на устройстве имеются видимые повреждения;
 - устройство упало.
- Никогда не наматывайте кабель питания на устройство.
- Оберегайте кабель питания от соприкосновения с горячими частями устройства и следите за тем, чтобы он не проходил между выпрямляющими пластинами.
- Подключайте устройство к электросети, только когда оно выключено.

Инструкции по технике безопасности при эксплуатации устройства

- Держите устройство вдали от легковоспламеняющихся материалов.
- Никогда не накрывайте выпрямляющие пластины какими-либо предметами.
- Не включайте устройство, когда оно находится в закрытом состоянии. Перед включением устройства обязательно убедитесь, что оно открыто.
- Использование устройства детьми должно осуществляться под строгим надзором. Дети не располагают знаниями об опасностях, связанных с использованием электроэнергии.
- Отключайте устройство от электросети:
 - при нарушении его функционирования;
 - перед очисткой;
 - после каждого использования.
- Не тяните за кабель питания и не переносите устройство, удерживая его за кабель питания.

Инструкции по технике безопасности при очистке и обслуживании

- Всегда отключайте устройство от электросети и дожидайтесь его остывания перед очисткой, обслуживанием или в случае возникновения неисправности во время использования.
- Не тяните за кабель питания и не прикасайтесь к вилке мокрыми руками при отключении устройства от электросети.

Риск получения ожогов!

- Прикосновение к выпрямляющим пластинам и горячими деталям может привести к получению ожогов.
- Не прикасайтесь к пластинам или расположенным рядом с ними местам, когда устройство включено.
- Избегайте контакта с кожей и глазами.
- Никогда не перевозите устройство, когда оно горячее.

Риск поражения электрическим током!

- Не прикасайтесь к устройству мокрыми руками и не используйте его во время принятия ванны или душа, а также над наполненной водой раковиной.
- Если устройство упало в воду, немедленно отключите его от электросети.
- При использовании в ванной комнате отключайте устройство от электросети после каждого использования.



Обзор изделия

1 Светодиодный дисплей



При активированном режиме подачи эссенции



200 °C

185 °C

160 °C

120 °C

2 Кнопка подачи эссенции

3 Кнопка регулировки температуры

4 Кнопка питания

5 Картридж для эссенции

6 Фиксатор ручки

Комплект поставки



Выпрямитель для волос



Эссенция для ухода за волосами



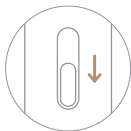
Картридж для эссенции



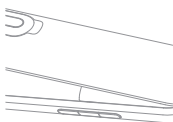
Кожаная сумка для хранения

Инструкции по эксплуатации

Включение питания



Разблокируйте ручку.
Подключите устройство к
источнику питания.



Нажмите и удерживайте
кнопку питания в течение
1 секунды.



ВНИМАНИЕ

Не прикладывайте усилий
для открытия устройства,
когда оно заблокировано.
Это может привести к
повреждению изделия.



Регулировка температуры

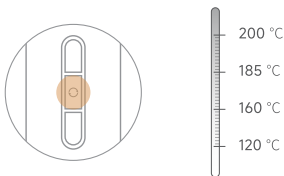
Настройте температуру с учетом типа и состояния волос.

Рекомендуемая температура:

- ослабленные — 120 °C,
- мягкие — 160 °C,
- тонкие — 185 °C,
- жесткие — 200 °C.

Нажимайте кнопку регулировки температуры для циклического переключения между следующими значениями:

120 °C → 160 °C → 185 °C → 200 °C → 185 °C → 160 °C → 120 °C.



Примечания.

Когда индикатор температуры прекращает мигать, это означает, что устройство нагрелось до установленной температуры.

200 °C — это очень высокая температура. Не используйте устройство в течение продолжительного времени при такой температуре. Используйте только для здоровых волос.

Всегда начинайте с самой низкой температуры и постепенно повышайте ее по мере необходимости с учетом вашего типа волос.

Инструкции по эксплуатации

Нажимайте кнопку подачи эссенции для включения или выключения соответствующего режима.

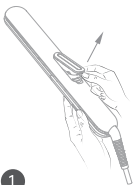


Режим подачи эссенции
включен



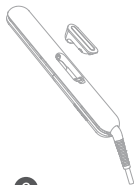
Режим подачи эссенции
выключен

Заправка эссенцией



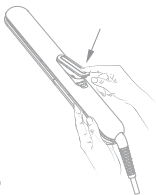
1

Извлеките картридж для эссенции в соответствии с инструкциями.



2

Откройте силиконовую крышку и наполните картридж эссенцией для ухода за волосами. Для достижения наилучших результатов используйте только эссенцию Dreame Voca.



3

Плотно закройте силиконовую крышку и установите картридж для эссенции на место.

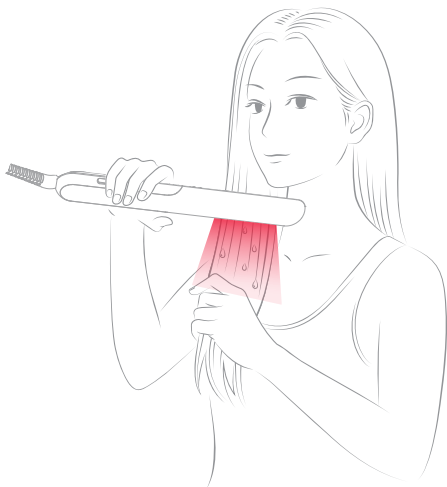
Примечания.

Для достижения наилучших результатов используйте только эссенцию Dreame Vosa.

Следите за тем, чтобы смесь эфирного масла не попадала на устройство.

Выпрямление волос

1. Удерживайте устройство за ручку. Держите его на расстоянии от кожи и глаз.
2. Разделите волосы на пряди приблизительно по 4 см.
3. Начните у корней. Поместите прядь волос между пластинами.
4. Переместите выпрямитель вниз.
5. Дождитесь остывания волос, прежде чем приступить к их расчесыванию.



Выключение питания

Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 1 секунды: светодиодный индикатор выключится, нагрев и подача эссенции прекратятся.

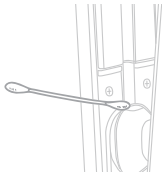


Автоматическое выключение

Устройство автоматически выключается через 30 минут бездействия.

Очистка и обслуживание

1. Перед очисткой выключите изделие и дождитесь, когда оно полностью остынет.
2. Не погружайте изделие в воду или любую другую жидкость.
3. Не используйте абразивные, агрессивные или легковоспламеняющиеся чистящие средства (например, отбеливатель, спирт, ацетон) для очистки каких-либо деталей изделия.
4. Следите за тем, чтобы выпускное отверстие для эссенции оставалось чистым. При наличии остаточных загрязнений осторожно протрите отверстие ватной палочкой.



5. Протирайте поверхность чистой влажной тканью. Перед продолжением использования дождитесь, когда она полностью высохнет.

Технические характеристики устройства

Название изделия	Выпрямитель для волос Dreame AuraEssence
Модель изделия	AMS02C
Номинальное напряжение	220–240 В перем. тока
Номинальная частота	50/60 Гц
Номинальная мощность	46 Вт
Размеры изделия	291 x 43,7 x 37,5 мм
Дата производства	Указана на упаковке изделия.

Декларация о соответствии требованиям ЕС

CE Мы, компания «Дримс Трейдинг (Тяньцзинь) Ко., Лтд.» (Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.), настоящим заявляем, что данное оборудование соответствует требованиям всех действующих директив и стандартов ЕС с изменениями и дополнениями. Полный текст декларации о соответствии требованиям ЕС доступен по следующему адресу в сети Интернет: <https://global.dreametech.com>.

Информация об утилизации и переработке отходов электрического и электронного оборудования (WEEE)



Все изделия, на которые нанесен такой символ, относятся к отходам электрического и электронного оборудования (WEEE, как указано в директиве 2012/19/EU), которые не следует смешивать с несортированными бытовыми отходами. Следует заботиться о защите здоровья человека и окружающей среды и передавать отслужившее оборудование в специализированный пункт сбора для переработки отходов электрического и электронного оборудования, назначенный органами государственной власти или местного самоуправления. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Обратитесь к специалисту по установке или в органы местного самоуправления для получения дополнительной информации о местоположении таких пунктов сбора, а также о соответствующих положениях и условиях.

Інструкції з безпеки під час підключення приладу

- Цей прилад відповідає загальноновизнаним технічним нормам і чинним вимогам безпеки щодо електричних приладів.
- Мережевий кабель цього приладу не підлягає заміні. Якщо шнур або штепсельна вилка пошкоджені чи несправні, прилад слід утилізувати.
- Напруга джерела живлення має відповідати значенню, зазначеному на табличці з технічними характеристиками!
- Підключайте прилад лише до мережі змінного струму й до розетки із заземлювальним контактом. Не прокладайте кабель через гострі краї, не затискайте його й не допускайте, щоб він звисав! Не допускайте контакту кабелю з гарячими поверхнями й вологою!
- Перед використанням переконайтеся, що прилад перебуває в належному стані. НЕ використовуйте прилад, за наведених нижче умов.
 - Шнур живлення пошкоджено
 - На приладі є видимі пошкодження
 - Прилад падав
- Не накручуйте кабель на пристрій.
- Тримайте кабель подалі від гарячих частин приладу й НЕ допускайте його потрапляння між пластинами для випрямлення волосся.
- Підключайте прилад до електромережі лише тоді, коли він вимкнений.

Інструкції з безпеки під час використання приладу

- Тримайте прилад подалі від легкозаймистих матеріалів.
- Ніколи не накривайте пластини для випрямлення волосся жодними предметами.
- Не вмикайте прилад, коли пластини зафіксовані в закритому положенні. Перед увімкненням обов'язково переконайтеся, що прилад перебуває у відкритому положенні.
- Використання приладу дітьми допускається лише під наглядом дорослих. Діти можуть не усвідомлювати небезпеки, пов'язані з електрикою.
- Від'єднуйте прилад від електромережі за наведених нижче умов.
 - Якщо він працює несправно
 - Перед очищенням
 - Після кожного використання
- Не тягніть прилад за шнур живлення та не використовуйте кабель для його перенесення.

Інструкції з безпеки щодо очищення та технічного обслуговування

- Перед очищенням, технічним обслуговуванням або в разі виникнення несправності під час роботи обов'язково від'єднуйте прилад від електромережі й дайте йому охолонути.
- Не витягуйте вилку з розетки за шнур і не торкайтеся вилки мокрими руками.

Ризик отримання опіків!

- Пластини для випрямлення волосся та інші гарячі частини приладу можуть спричинити опіки.
- Не торкайтеся пластин і прилеглих ділянок, коли прилад увімкнений.
- Уникайте контакту зі шкірою та очима.
- Ніколи не переносьте прилад, поки він гарячий.

Ризик ураження електричним струмом!

- Не торкайтеся приладу мокрими руками й не використовуйте його у ванні, під душем або поблизу води.
- У разі потрапляння приладу у воду негайно від'єднайте його від мережі.
- Після кожного використання у ванній кімнаті від'єднайте прилад від електромережі.



Огляд виробу

1 Світлодіодний дисплей



коли режим
подачі есенції
увімкнено



200 °C

185 °C

160 °C

120 °C

2 Кнопка подачі есенції

3 Кнопка регулювання температури

4 Кнопка живлення

5 Картридж з есенцією

6 Фіксатор ручки

Комплектація



Випрямляч для волосся



Есенція для догляду за волоссям



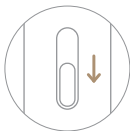
Картридж із есенцією



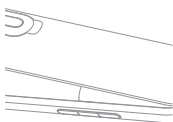
Шкіряна сумка для зберігання

Інструкція з використання

Увімкнення живлення



Розблокуйте ручку.
Підключіть прилад до
електромережі.



Натисніть і втримуйте
кнопку живлення протягом
1 секунди.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Не намагайтеся відкрити
прилад силоміць, якщо він
заблокований. Існує ризик
пошкодження виробу.



Налаштування температури

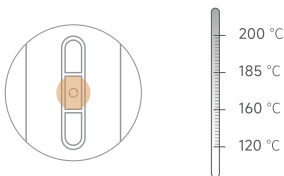
Встановлюйте температуру відповідно до типу й стану волосся.

Рекомендована температура:

- пошкоджене волосся — 120 °C
- м'яке волосся — 160 °C
- тонке волосся — 185 °C
- жорстке волосся — 200 °C

Натискайте кнопку регулювання температури для послідовного перемикавання режимів:

120 °C → 160 °C → 185 °C → 200 °C → 185 °C → 160 °C → 120 °C



Примітки

Коли індикатор температури перестає блимати, це означає, що прилад досяг установленної температури.

200 °C — це режим високої температури. Не використовуйте прилад тривалий час за цієї температури. Використовуйте цей режим лише для здорового волосся.

Завжди починайте з найнижчої температури та за потреби поступово підвищуйте її відповідно до типу вашого волосся.

Інструкція з використання

Натисніть кнопку подачі есенції, щоб увімкнути або вимкнути режим подачі есенції.

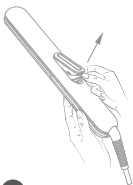


режим подачі есенції
увімкнено



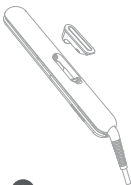
режим подачі есенції
вимкнено

Заповнення есенцією



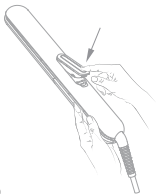
1

Вийміть картридж з есенцією відповідно до інструкції.



2

Відкрийте силіконову кришку й долийте есенцію для догляду за волоссям. Для найкращих результатів використовуйте лише есенцію Dreame Vosa.



3

Щільно закрийте силіконову кришку та знову встановіть картридж з есенцією.

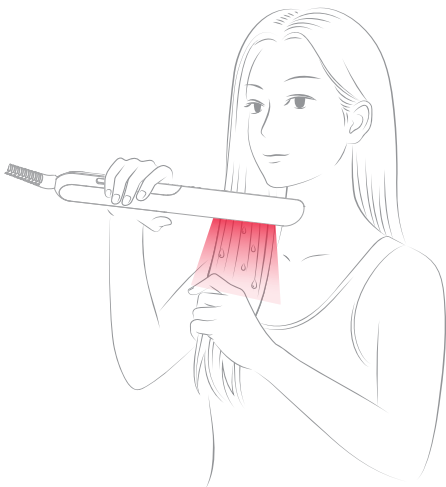
Примітки

Для найкращих результатів використовуйте лише есенцію Dreame Vosa.

Стежте за тим, щоб суміш ефірних олій не потрапляла на прилад.

Випрямлення волосся

1. Тримайте прилад за ручку. Не допускайте контакту приладу зі шкірою та очима.
2. Розділіть волосся на пасма завширшки приблизно 4 см.
3. Починайте випрямлення від коренів волосся. Помістіть пасмо волосся між пластинами.
4. Плавнo проведіть випрямлячем униз по всій довжині пасма.
5. Перед розчісуванням дайте волоссю охолонути.



Вимкнення живлення

Натисніть і втримуйте кнопку живлення протягом 1 секунди. Світлодіодний індикатор згасне, нагрівання припиниться, а подача есенції зупиниться.

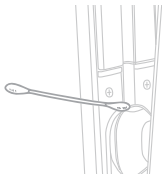


Автоматичне вимкнення

Після 30 хвилин бездіяльності прилад автоматично вимикається.

Очищення та технічне обслуговування

1. Перед очищенням вимкніть прилад і дайте йому повністю охолонути.
2. Не занурюйте прилад у воду чи будь-яку іншу рідину.
3. Не використовуйте для очищення будь-яких частин приладу абразивні, корозійно-активні або легкозаймисті засоби (наприклад, відбілювач, спирт, ацетон).
4. Підтримуйте отвір для подачі есенції в чистоті. Якщо на ньому є залишки забруднень, обережно видаліть їх за допомогою ватної палички.



5. Протріть поверхню чистою вологою ганчіркою. Дайте пристрою повністю висохнути перед повторним використанням.

Технічні характеристики приладу

Назва виробу	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Модель виробу	AMS02C
Номінальна напруга	220–240 В змінного струму
Номінальна частота	50/60 Гц
Номінальна потужність	46 Вт
Розміри пристрою	291 × 43,7 × 37,5 мм
Дата виробництва	Зазначено на пакуванні виробу

Декларація відповідності вимогам ЄС

CE Ми, компанія Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., цим заявляємо, що це обладнання відповідає чинним директивам, європейським нормам і поправкам. Повний текст декларації про відповідність вимогам ЄС доступний за адресою в Інтернеті: <https://global.dreametech.com>

Інформація про утилізацію та переробку WEEE



Усі вироби, позначені цим символом, підлягають утилізації як відходи електричного й електронного обладнання (WEEE, як зазначено в директиві 2012/19/EU), які не можна змішувати з несорттованими побутовими відходами. Слід дбати про захист здоров'я людей і довкілля та передавати відпрацьоване обладнання в спеціалізований пункт збору для переробки відходів електричного й електронного обладнання, призначений органами державної влади або місцевого самоврядування. Правильні утилізація й переробка допоможуть запобігти негативним наслідкам для довкілля та здоров'я людей. По додаткову інформацію про місцезнаходження, а також умови й положення таких пунктів збору зверніться до встановника або місцевих органів влади.

Құрылғыны қосу кезіндегі қауіпсіздік нұсқаулары

- Бұл құрылғы технология саласында мойындалған талаптарға және электрлік құрылғыға арналған қолданыстағы қауіпсіздік ережелеріне сәйкес келеді.
- Бұл құрылғының негізгі кабелін ауыстыруға болмайды. Сым немесе аша зақымдалған не ақаулы болса, құрылғыны пайдалануға болмайды.
- Қуат көзінің кернеуі техникалық сипаттама тақтайшасында көрсетілген кернеумен бірдей болуы керек!
- Құрылғыны тек АТ көзіне және жерге тұйықталған розеткаға қосыңыз. Кабельді өткір жиектер арқылы өткізбеңіз, қысып қоймаңыз және салбырап тұруына жол бермеңіз! Кабельді ыстық және ылғал жерлерден алыс ұстаңыз!
- Қолданар алдында құрылғының жарамды күйде екеніне көз жеткізіңіз. Мына жағдайларда ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ:
 - қуат сымы зақымдалған болса;
 - құрылғының зақымдалғаны көзге анық көрінсе;
 - құрылғы түсіп кеткен болса.
- Сымды құрылғыға мүлдем орауға болмайды.
- Сымды ыстық бөліктерден алыс ұстаңыз және оның түзеткіш пластиналардың арасынан өтуіне ЖОЛ БЕРМЕҢІЗ.
- Құрылғыны тек өшірулі күйде розеткаға қосыңыз.

Құрылғыны пайдалану кезіндегі қауіпсіздік нұсқаулары

- Жанғыш материалдардан алыс ұстаңыз.
- Түзеткіш пластиналарды ешқандай затпен жаппаңыз.
- Құрылғы жабық күйде қысылып тұрғанда қоспаңыз. Қоспас бұрын, құрылғының ашық тұрғанына әрдайым көз жеткізіңіз.
- Балалар пайдаланған кезде, ересектердің тұрақты бақылауы қажет. Балалар электр тогының қауіпті екенін толық түсіне бермейді.
- Мына жағдайларда құрылғыны розеткадан ажыратыңыз:
 - ақау пайда болса;
 - тазалау алдында;
 - әр қолданғаннан кейін.
- Құрылғыны қуат сымынан ұстап тартпаңыз немесе тасымалдамаңыз.

Тазалау және техникалық қызмет көрсету кезіндегі қауіпсіздік нұсқаулары

- Тазалау немесе техникалық қызмет көрсету алдында, сондай-ақ пайдалану кезінде ақау пайда болса, құрылғыны міндетті түрде розеткадан ажыратып, суығанша күтіңіз.
- Ашаны сымынан тартып шығармаңыз немесе құрылғыны дымқыл қолмен розеткадан ажыратпаңыз.

Күйіп қалу қаупі бар!

- Түзеткіш пластиналар мен ыстық бөліктер күйік шалуға себеп болуы мүмкін.
- Құрылғы қосулы кезде, пластиналарға немесе олардың маңындағы бөліктерге қол тигізбеңіз.
- Теріге және көзге тигізбеңіз.
- Құрылғыны ыстық күйінде тасымалдамаңыз.

Электр тогының соғу қаупі бар!

- Құрылғыны дымқыл қолмен, ваннада, душта немесе су толтырылған қолжуғыштың үстінде пайдаланбаңыз.
- Құрылғы суға түсіп кетсе, оны дереу розеткадан ажыратыңыз.
- Жуынатын бөлмеде пайдаланғаннан кейін, құрылғыны әрдайым розеткадан ажыратыңыз.



Өнімге шолу

1 Жарық диодты дисплей

эссенция режимі қосылған кезде



2 Эссенция түймесі

3 Температура түймесі

4 Қуат түймесі

5 Эссенция контейнері

6 Тұтқа бекіткіші

Қаптаманың ішіндегілер



Шашты түзеткіш



Шаш күтіміне арналған эссенция



Эссенция картриджі



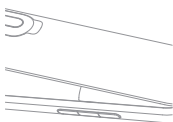
Былғары сақтау сөмкесі

Пайдалану нұсқаулары

Қуатты қосу



Тұтқаны бұғаттан
босатыңыз. Құрылғыны қуат
көзіне қосыңыз.



Қуат түймесін 1 секунд
басып тұрыңыз.



САҚ БОЛЫҢЫЗ

Бұғатталған кезде
күшпен ашпаңыз. Өнімнің
зақымдалу қаупі бар.



Температураны реттеу мүмкіндігі

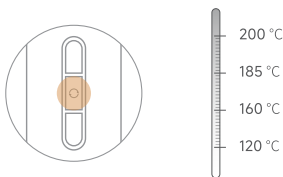
Температураны шашыңыздың түрі мен күйіне қарай таңдаңыз.

Ұсынылатын температура:

- Зақымдалған шаш – 120 °C
- Жұмсақ шаш – 160 °C
- Жұқа шаш – 185 °C
- Қалың шаш – 200 °C

Режимдерді ауыстыру үшін температура түймесін басыңыз:

120 °C → 160 °C → 185 °C → 200 °C → 185 °C → 160 °C → 120 °C



Ескертпелер:

Температура индикаторы жыпылықтауын тоқтатқанда, құрылғы таңдалған температураға жеткен болады.

200 °C – жоғары температура режимі. Бұл температураны ұзақ уақыт үздіксіз қолданбаңыз. Тек сау шашқа қолданыңыз.

Әрдайым ең төмен температурадан бастап, қажет болған жағдайда, шаш түріне қарай температураны біртіндеп арттырыңыз.

Пайдалану нұсқаулары

Эссенция режимін қосу немесе өшіру үшін Эссенция түймесін басыңыз.

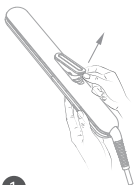


эссенция режимі қосулы



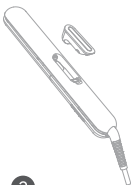
эссенция режимі өшірулі

Эссенцияны толтыру



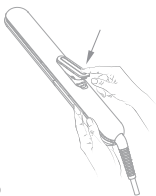
1

Нұсқаулыққа сәйкес эссенция контейнерін шығарып алыңыз.



2

Силикон қақпақты ашып, шаш күтіміне арналған эссенцияны құйыңыз. Үздік нәтижеге қол жеткізу үшін тек Dreame Bosa эссенциясын пайдаланыңыз.



3

Силикон қақпағын мықтап жауып, эссенция контейнерін қайта орнатыңыз.

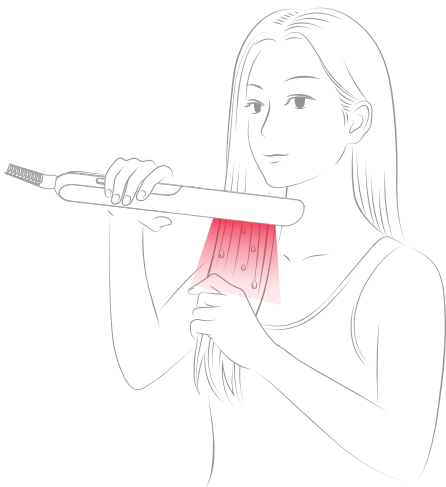
Ескертпелер:

Үздік нәтижеге қол жеткізу үшін тек Dreame Voca эссенциясын пайдаланыңыз.

Эфир майлары қоспасының құрылғыға тиіп кетпеуін қадағалаңыз.

Шашты түзету

1. Құрылғыны тұтқасынан ұстаңыз. Тері мен көзге тигізбеңіз.
2. Шашты шамамен 4 см болатын бөліктерге бөліңіз.
3. Түбінен бастап түзетіңіз. Шаш бөлігін пластиналардың арасына орналастырыңыз.
4. Түзеткішті шаш бойымен төмен қарай сырғытыңыз.
5. Тарамас бұрын, шаштың суығанын күтіңіз.



Қуатты өшіру

Қуат түймесін 1 секунд басып тұрыңыз. Жарық диоды өшеді, қыздыру процесі тоқтайды және эссенция берілісі тоқтатылады.

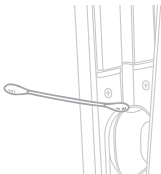


Автоматты түрде өшу

Құрылғы 30 минут бойы пайдаланылмаса, автоматты түрде өшеді.

Тазалау және техникалық қызмет көрсету

1. Тазаламас бұрын, құрылғыны өшіріп, толық суығанша күтіңіз.
2. Суға немесе кез келген басқа сұйықтыққа салмаңыз.
3. Өнімнің кез келген бөлігін тазалау үшін абразивті, коррозиялық немесе жанғыш тазартқыштарды (мысалы, ағартқыш, спирт, ацетон) пайдаланбаңыз.
4. Эссенция шығатын бөлікті таза ұстаңыз. Қалдықтар жиналса, оны мақта таяқшасымен ақырын сүртіңіз.



5. Бетін таза, дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Қайта қолданар алдында толық кептіріңіз.

Құрылғының техникалық сипаттамалары

Өнім атауы	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Өнім моделі	AMS02C
Номиналды кернеуі	220-240 В~
Номиналды жиілігі	50/60 Гц
Атаулы қуаты	46 Вт
Өнім өлшемдері	291 x 43,7 x 37,5 мм
Өндірілген күні	Өнімнің қаптамасында көрсетілген

ЕО Сәйкестік декларациясы

CE Біз, «Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.» компаниясы, осы арқылы бұл жабдықтың қолданыстағы Директиваларға, Еуропалық нормаларға және оларға енгізілген түзетулерге сәйкес келетінін мәлімдейміз. ЕО сәйкестік туралы декларациясының толық мәтінін мына интернет-мекенжайдан қарауға болады: <https://global.dreame.tech.com>

WEEE кәдеге жарату және қайта өңдеу туралы ақпарат



Осындай белгісі бар барлық өнім – сұрыпталмаған тұрмыстық қалдықтармен араласпауы тиіс электр және электрондық жабдықтың (WEEE 2012/19/EU директивасындағыдай) қалдығы. Оның орнына өзіңіздің жабдықтарыңыздың қалдығын үкімет немесе жергілікті билік тағайындаған электр және электрондық жабдық қалдықтарын қайта өңдеуге арналған арнайы жинау орнына тапсыру арқылы адам денсаулығы мен қоршаған ортаны қорғауыңыз керек. Тиісті түрде кәдеге жарату және қайта өңдеу қоршаған орта мен адам денсаулығына төнуі мүмкін жағымсыз салдарлардың алдын алуға көмектеседі. Мұндай қабылдау пункттерінің орналасқан жері, сондай-ақ олардың талаптары мен шарттары туралы қосымша ақпарат алу үшін орнатушыға немесе жергілікті билік органдарына хабарласыңыз.

Arahan keselamatan apabila menyambungkan perkakas

- Perkakas ini mematuhi peraturan teknologi yang diiktiraf dan peraturan keselamatan yang berkaitan untuk perkakas elektrik.
- Kabel utama perkakas ini tidak boleh digantikan. Jika kord atau palam rosak atau cacat, perkakas perlu dibuang.
- Voltan sumber kuasa mesti sepadan dengan voltan yang ditentukan pada plat penarafan!
- Sambungkan perkakas hanya kepada arus AC dan ke soket yang mempunyai pembumian. Jangan tarik kabel merentas bucu yang tajam, apit kabel ke satu tempat atau biarkan kabel tergantung! Jauhkan kabel daripada kawasan yang panas dan lembap!
- Sebelum digunakan, pastikan perkakas dalam keadaan baik. JANGAN gunakan jika:
 - Kord kuasa rosak
 - Perkakas kelihatan rosak
 - Perkakas pernah terjatuh
- Jangan sesekali membalut kord di sekeliling perkakas.
- Jauhkan kord daripada bahagian panas dan JANGAN biarkan kord terletak di antara plat pelurus.
- Hanya pasang palam apabila perkakas dimatikan.

Arahan keselamatan semasa mengendalikan perkakas

- Jauhkan daripada bahan mudah terbakar.
- Jangan sesekali tutup plat pelurus dengan sebarang objek.
- Jangan hidupkan apabila tertutup rapat. Pastikan perkakas sentiasa terbuka sebelum dihidupkan.
- Pengawasan ketat diperlukan apabila digunakan oleh kanak-kanak. Kanak-kanak tidak peka terhadap bahaya elektrik.
- Cabut palam perkakas:
 - Jika berlaku pincang tugas
 - Sebelum pembersihan
 - Selepas setiap penggunaan
- Jangan tarik atau membawa perkakas menggunakan kord kuasa.

Arahan keselamatan untuk pembersihan dan penyelenggaraan

- Sentiasa cabut palam perkakas dan biarkannya menyejuk sebelum pembersihan, penyelenggaraan atau jika berlaku kerosakan semasa penggunaan.
- Jangan tarik palam dengan memegang pada kord atau cabut palam dengan tangan yang basah.

Risiko melecur!

- Plat pelurus dan bahagian panas boleh menyebabkan kelecuman.
- Jangan sentuh plat atau kawasan berdekatan apabila perkakas dihidupkan.
- Elakkan bersentuhan dengan kulit dan mata.
- Jangan sesekali membawa perkakas semasa masih panas.

Risiko kejutan elektrik!

- Jangan gunakan perkakas dengan tangan basah, dalam bilik mandi, atau di atas singki yang penuh.
- Jika perkakas jatuh ke dalam air, cabut palam dengan serta-merta.
- Apabila digunakan di bilik mandi, cabut palam selepas setiap penggunaan.



Gambaran Keseluruhan Produk

1 Paparan LED



apabila esen
diaktifkan



2 Butang Esen

3 Butang Suhu

4 Butang Kuasa

5 Bekas Esen

6 Kunci Pemegang

Kandungan Pakej



Pelurus Rambut



Esen Penjagaan
Rambut



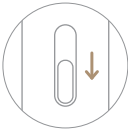
Kartij Esen



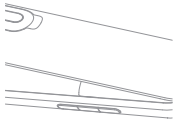
Beg Penyimpanan Kulit

Arahan Penggunaan

Hidupkan Kuasa



Buka kunci pemegang.
Sambungkan peranti
kepada bekalan kuasa.



Tekan dan tahan butang
kuasa selama 1 saat.



AWAS

Jangan buka secara
paksa apabila dikunci.
Risiko kerosakan produk.



Pelarasan Suhu

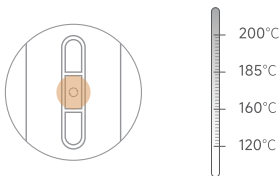
Tetapkan suhu berdasarkan jenis dan keadaan rambut anda.

Suhu yang Disyorkan:

- Rosak – 120°C
- Lembut – 160°C
- Halus – 185°C
- Kasar – 200°C

Tekan butang suhu untuk menukar antara tetapan:

120°C → 160°C → 185°C → 200°C → 185°C → 160°C → 120°C



Nota:

Apabila penunjuk suhu berhenti berkelip, peranti telah mencapai suhu yang ditetapkan.

200°C merupakan tetapan suhu yang tinggi. Elakkan penggunaan berterusan pada suhu ini. Hanya gunakan pada rambut yang sihat. Sentiasa bermula pada suhu terendah dan tingkatkan suhu secara beransur-ansur mengikut keperluan untuk jenis rambut anda.

Arahan Penggunaan

Tekan Butang Esen untuk menghidupkan/mematikan mod esen.

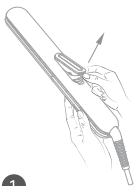


mod esen dihidupkan



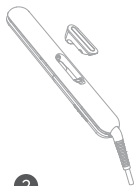
mod esen dimatikan

Isi semula esen



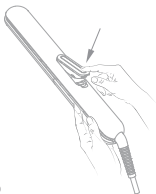
1

Alih keluar bekas esen seperti yang diarahkan.



2

Buka penutup silikon dan isi semula dengan esen penjagaan rambut. Hanya gunakan esen Dreame Boca untuk prestasi terbaik.



3

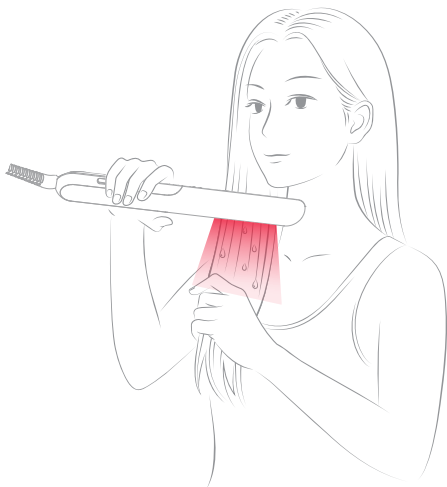
Tutup penutup silikon dengan ketat dan pasang semula bekas esen.

Nota:

Hanya gunakan esen Dreame Boca untuk prestasi terbaik. Pastikan bahawa campuran minyak pati tidak terkena pada peralatan.

Meluruskan Rambut

1. Pegang perkakas pada bahagian pemegang. Jauhkan daripada kulit dan mata.
2. Bahagikan rambut kepada bahagian kira-kira 4 cm.
3. Bermula daripada akar. Letakkan satu bahagian rambut di antara plat.
4. Luncurkan pelurus ke bawah.
5. Biarkan rambut anda sejuk sebelum menyikatnya.



Matikan Kuasa

Tekan dan tahan butang kuasa selama 1 saat, LED dimatikan, pemanasan berhenti, pelepasan esen berhenti.

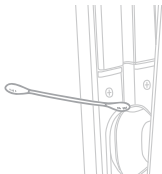


Mati automatik

Perkakas akan dimatikan secara automatik selepas 30 minit tidak aktif.

Pembersihan & Penyelenggaraan

1. Matikan produk dan biarkan produk menyejuk sepenuhnya sebelum pembersihan.
2. Jangan rendam dalam air atau cecair lain.
3. Jangan gunakan pembersih pelepas, menghakis atau mudah terbakar (contohnya, peluntur, alkohol, aseton) untuk membersihkan sebarang bahagian produk.
4. Pastikan salur keluar esen bersih. Jika ada sisa, lap dengan lembut menggunakan putik kapas.



5. Lap permukaan dengan kain yang bersih dan lembap. Biarkan kering sepenuhnya sebelum digunakan semula.

Spesifikasi Perkakas

Nama Produk	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Model Produk	AMS02C
Voltan Terkadar	220-240 V ~
Frekuensi Terkadar	50/60 Hz
Kuasa Terkadar	46 W
Dimensi Produk	291 x 43.7 x 37.5 mm
Tarikh Pengeluaran	Dipaparkan pada pakej produk

Pengisytiharan Pengakuran EU

CE Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini mengisytiharkan bahawa peralatan ini mematuhi Arahan dan Peraturan Eropah serta pindaan yang berkenaan. Teks penuh bagi pengisytiharan kepatuhan EU boleh didapati di alamat Internet berikut: <https://global.dreame.tech.com>

Maklumat Pelupusan dan Kitar Semula WEEE



Semua produk dengan simbol ini ialah sisa peralatan elektrik dan elektronik (WEEE seperti dalam arahan 2012/19/EU) yang tidak boleh dicampur dengan sisa isi rumah yang tak diisih. Sebaliknya, anda harus melindungi kesihatan manusia dan persekitaran dengan menyerahkan sisa peralatan anda kepada pusat pengumpulan khas untuk mengitar semula sisa peralatan elektrik dan elektronik yang dilantik oleh kerajaan atau pihak berkuasa tempatan. Pelupusan dan kitar semula yang betul dapat mencegah kesan buruk terhadap alam sekitar dan kesihatan manusia. Sila hubungi orang yang melakukan pemasangan atau pihak berkuasa tempatan untuk mendapatkan maklumat lanjut tentang lokasi serta terma dan syarat bagi pusat pengumpulan.

Hướng dẫn an toàn khi kết nối thiết bị

- Thiết bị này tuân thủ các quy tắc đã được công nhận về công nghệ và các quy định an toàn thích hợp cho thiết bị điện.
- Không thể thay cáp chính của thiết bị này. Nếu dây điện hoặc phích cắm bị hỏng hoặc lỗi, vui lòng thải bỏ thiết bị.
- Điện áp của nguồn điện phải giống với điện áp được chỉ định trên bảng định mức!
- Chỉ nối thiết bị với dòng AC và với ổ cắm có tiếp địa. Không kéo dây cáp ngang qua các cạnh sắc, dồn cáp vào một chỗ hoặc treo thõng dây! Giữ cáp cách xa các khu vực nóng và ẩm!
- Trước khi sử dụng, hãy kiểm tra tình trạng thiết bị xem có còn tốt hay không. KHÔNG sử dụng nếu:
 - Dây nguồn bị hỏng
 - Thấy rõ hư hỏng trên thiết bị
 - Đã làm rơi thiết bị
- Tuyệt đối không quấn dây điện quanh thiết bị.
- Để dây điện cách xa các bộ phận nóng và KHÔNG được để dây mắc vào giữa các lưỡi ép.
- Chỉ cắm điện khi đã tắt nguồn.

Hướng dẫn an toàn khi sử dụng thiết bị

- Để thiết bị cách xa các vật liệu dễ cháy.
- Không dùng bất kỳ vật gì phủ lên các lưỡi ép.
- Không bật nguồn khi lưỡi ép đang đóng. Luôn đảm bảo thiết bị để hở lưỡi ép trước khi bật nguồn.
- Cần phải giám sát chặt chẽ khi để trẻ em sử dụng thiết bị. Bởi trẻ không hiểu về các nguy hiểm khi sử dụng điện.
- Hãy rút phích cắm điện của thiết bị:
 - Nếu thiết bị gặp lỗi
 - Trước khi vệ sinh
 - Sau mỗi lần sử dụng
- Không kéo hoặc xách bằng dây nguồn.

Hướng dẫn an toàn khi vệ sinh và bảo trì

- Luôn rút phích cắm và chờ thiết bị nguội rồi mới vệ sinh, bảo trì hoặc nếu có lỗi xảy ra trong quá trình sử dụng.
- Không giật dây điện để kéo phích ra hoặc dùng tay ướt để rút phích.

Nguy cơ bị bỏng!

- Các lưới ép và các bộ phận nóng có thể gây bỏng.
- Không chạm vào các bộ phận này hoặc các khu vực lân cận khi đang bật thiết bị.
- Tránh tiếp xúc với da và mắt.
- Tuyệt đối không di chuyển thiết bị khi máy đang còn nóng.

Nguy cơ bị điện giật!

- Không sử dụng thiết bị khi tay ướt, khi đang tắm (bồn hoặc vòi hoa sen) hoặc khi phía dưới là bồn có chứa nước hoặc chất lỏng.
- Nếu thiết bị rơi xuống nước, hãy rút phích cắm điện ngay lập tức.
- Khi sử dụng trong phòng tắm, nhớ rút phích cắm sau mỗi lần sử dụng.



Tổng quan sản phẩm

1 Màn hình LED

đã bật phun
tinh chất



2 Nút phun tinh chất

3 Nút nhiệt độ

4 Nút nguồn

5 Ngăn chứa tinh chất

6 Khóa tay cầm

Trọn bộ sản phẩm



Máy duỗi tóc



Tinh chất chăm sóc tóc



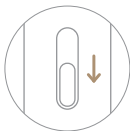
Bình tinh chất



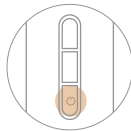
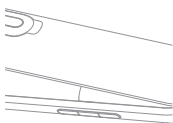
Túi đựng bằng da

Hướng dẫn sử dụng

Bật nguồn



Mở khóa tay cầm. Kết nối thiết bị với nguồn điện.



Nhấn giữ nút nguồn trong 1 giây.



CHÚ Ý

Không cố mở thiết bị khi đang khóa. Việc này có thể làm hỏng sản phẩm.



Điều chỉnh nhiệt độ

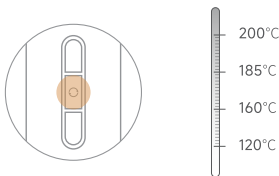
Cài đặt nhiệt độ theo kiểu tóc và tình trạng tóc.

Nhiệt độ nên dùng:

- Hư tổn – 120°C
- Mềm – 160°C
- Mỏng – 185°C
- Dày – 200°C

Nhấn nút nhiệt độ để chuyển đổi giữa các mức:

120°C → 160°C → 185°C → 200°C → 185°C → 160°C → 120°C



Lưu ý:

Khi đèn báo nhiệt độ ngừng nhấp nháy tức là thiết bị đã đạt đến nhiệt độ được đặt.

200°C là mức nhiệt độ cao. Vui lòng tránh sử dụng liên tục ở nhiệt độ này. Chỉ sử dụng cho mái tóc khỏe.

Luôn bắt đầu ở nhiệt độ thấp nhất rồi tăng dần đến mức độ mong muốn sử dụng cho kiểu tóc của bạn.

Hướng dẫn sử dụng

Nhấn Nút tinh chất để bật/tắt chế độ phun tinh chất.

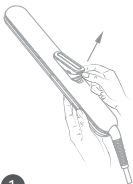


bật chế độ phun tinh chất



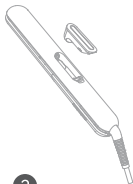
tắt chế độ phun tinh chất

Châm tinh chất



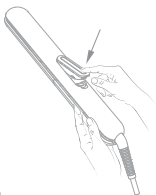
1

Tháo ngăn chứa tinh chất theo hướng dẫn.



2

Mở nắp silicon và châm tinh chất chăm sóc tóc vào bình. Chỉ sử dụng tinh chất Dreame Boca để có hiệu quả tốt nhất.



3

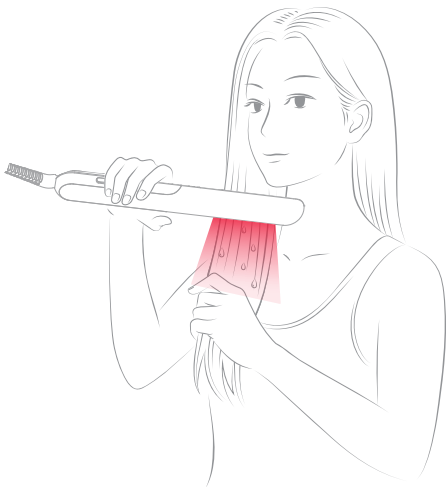
Đóng chặt nắp silicon và lắp lại ngăn chứa tinh chất.

Lưu ý:

Chỉ sử dụng tinh chất Dreame Boca để có hiệu quả tốt nhất.
Hãy đảm bảo hỗn hợp tinh chất không dính vào thiết bị.

Duỗi tóc

1. Giữ thiết bị bằng tay cầm. Không để gần da và mắt.
2. Chia tóc thành các lọn dày khoảng 4cm.
3. Bắt đầu từ trên xuống. Luồn lược ép vào từng lọn tóc.
4. Trượt máy duỗi tóc từ trên xuống dưới.
5. Chờ tóc nguội rồi mới chải lại tóc.



Tắt nguồn

Nhấn giữ nút nguồn trong 1 giây, sau đó đèn LED sẽ tắt, bộ phận làm nóng và đầu phun tinh chất sẽ ngừng hoạt động.

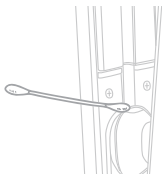


Tự động tắt

Thiết bị sẽ tự động tắt sau 30 phút không hoạt động.

Vệ sinh & Bảo quản

1. Tắt nguồn và chờ sản phẩm nguội hoàn toàn trước khi vệ sinh.
2. Không nhúng máy vào nước hoặc bất kỳ chất lỏng nào khác.
3. Không sử dụng chất tẩy rửa để gây mài mòn, có tính ăn mòn hoặc dễ cháy (ví dụ: thuốc tẩy, cồn, acetone) để vệ sinh bất kỳ bộ phận nào của thiết bị.
4. Giữ cho đầu phun tinh chất luôn sạch sẽ. Nếu dính cặn, hãy dùng tăm bông để nhẹ nhàng lau sạch.



5. Lau bề mặt bằng khăn sạch, ẩm. Để khô hoàn toàn trước khi tái sử dụng.

Thông số kỹ thuật thiết bị

Tên sản phẩm	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Model sản phẩm	AMS02C
Điện áp định mức	220-240V~
Tần số định mức	50/60Hz
Công suất định mức	46W
Kích thước sản phẩm	291 x 43,7 x 37,5mm
Ngày sản xuất	In trên bao bì sản phẩm

Tuyên bố phù hợp quy chuẩn EU

CE Chúng tôi, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., xin tuyên bố rằng thiết bị này tuân thủ các Chỉ thị và Tiêu chuẩn châu Âu hiện hành, cũng như các điều khoản sửa đổi. Nội dung đầy đủ của tuyên bố phù hợp quy chuẩn EU có sẵn tại địa chỉ Internet sau: <https://global.dreametech.com>

Thông tin thải bỏ và tái chế WEEE

 Tất cả các sản phẩm có biểu tượng này đều là thiết bị điện và điện tử thải bỏ (WEEE như trong chỉ thị 2012/19/EU) và không được phép để chung với rác thải sinh hoạt không được phân loại. Thay vào đó, bạn nên bảo vệ sức khỏe con người và môi trường bằng cách gửi thiết bị thải bỏ của bạn đến một điểm thu gom được chỉ định để tái chế thiết bị điện và điện tử thải bỏ, do chính phủ hoặc cơ quan địa phương chỉ định. Việc thải bỏ và tái chế đúng cách sẽ giúp phòng tránh các hậu quả xấu có thể xảy ra cho môi trường và sức khỏe con người. Vui lòng liên hệ với đơn vị lắp đặt hoặc cơ quan địa phương để biết thêm thông tin về địa điểm cũng như các điều khoản và điều kiện của các điểm thu gom đó.

คำแนะนำด้านความปลอดภัยเมื่อเชื่อมต่อเครื่อง

- เครื่องใช้นี้เป็นไปตามกฎเกณฑ์ของเทคโนโลยีและข้อกำหนดด้านความปลอดภัยของอุปกรณ์ไฟฟ้าที่เกี่ยวข้อง
- ไม่สามารถเปลี่ยนสายไฟหลักของเครื่องนี้ได้ หากสายไฟหรือปลั๊กได้รับความเสียหายหรือชำรุด ควรทิ้งเครื่องใช้ไฟฟ้า
- แรงดันไฟฟ้าของแหล่งจ่ายไฟต้องตรงกันกับแรงดันไฟฟ้าที่ระบุบนแผ่นป้ายกำกับผลิตภัณฑ์
- เชื่อมต่อเครื่องกับไฟฟ้ากระแสสลับที่มีสายดินหรือปลั๊กไฟที่มีสายดินเท่านั้น อย่าดึงสายเคเบิลผ่านขอบที่คม ยึดสายอยู่กับที่ หรือปล่อยให้เครื่องห้อยลงมา! เก็บสายไฟให้ห่างจากบริเวณที่มีความร้อนสูงและมีความชื้น!
- ก่อนใช้งาน ให้ตรวจสอบว่าตัวเครื่องอยู่ในสภาพดี ห้ามใช้หาก:
 - สายไฟชำรุด
 - มีความเสียหายที่มองเห็นได้บนตัวเครื่อง
 - ตัวเครื่องเคยตกหล่นมาก่อน
- ห้ามพันสายไฟรอบตัวเครื่อง
- เก็บสายไฟให้ห่างจากชิ้นส่วนที่มีความร้อน และอย่าให้สายพาดผ่านระหว่างแผ่นยึดผม
- เสียบปลั๊กเมื่อไม่ได้กดปุ่มเปิดเครื่องเอาไว้เท่านั้น

คำแนะนำเพื่อความปลอดภัยเมื่อใช้งานเครื่อง

- เก็บให้ห่างจากวัตถุไวไฟ
- ห้ามปิดกับบริเวณแผ่นเหล็กยึดผมด้วยวัตถุใดๆ
- ห้ามเปิดเครื่องในขณะที่หนีบก้นอยู่ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าศีรษะออกก่อนที่จะเปิดเสมอ
- ต้องมีการควบคุมดูแลอย่างใกล้ชิดเมื่อเด็กใช้งาน เนื่องจากเด็กๆ อาจไม่ตระหนักถึงอันตรายจากไฟฟ้า
- ถอดปลั๊กเครื่อง:
 - หากเกิดความผิดปกติ
 - ก่อนการทำความสะอาด
 - หลังการใช้งานทุกครั้ง
- ห้ามดึงหรือถือเครื่องด้วยสายไฟ

คำแนะนำด้านความปลอดภัยสำหรับการทำความสะอาดและบำรุงรักษา

- ถอดปลั๊กเครื่องออกทุกครั้งและปล่อยให้เครื่องเย็นลงก่อนทำความสะอาด บำรุงรักษา หรือหากเกิดความผิดพลาดระหว่างการใช้งาน
- อย่าดึงสายไฟเพื่อถอดปลั๊ก และอย่าถอดปลั๊กด้วยมือที่เปียก

ความเสี่ยงต่อการไหม้!

- แผ่นยัดผมและชิ้นส่วนที่ร้อนอาจทำให้เกิดแผลไหม้ได้
- ห้ามสัมผัสแผ่นความร้อนหรือบริเวณใกล้เคียงเมื่อเปิดเครื่อง
- หลีกเลี่ยงการสัมผัสกับผิวหนังและดวงตา
- ห้ามเคลื่อนย้ายเครื่องขณะเครื่องร้อน

ความเสี่ยงต่อไฟฟ้าช็อต!

- ห้ามใช้เมื่อมือเปียก ใช้ในอ่างอาบน้ำหรือฝักบัว หรือเหนืออ่างล้างจาน
- หากเครื่องตกลงไปในน้ำ ให้ถอดปลั๊กออกทันที
- เมื่อใช้ในห้องน้ำ ให้ถอดปลั๊กทุกครั้งหลังใช้งาน



ภาพรวมผลิตภัณฑ์

1 จอแสดงผล LED

เมื่อเปิดใช้งานเอสเซนส์



2 ปุ่มเอสเซนส์

3 ปุ่มอุณหภูมิ

4 ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง

5 ตลับบรรจุเอสเซนส์

6 ล็อกด้ามจับ

สิ่งของภายในกล่อง



เครื่องยืดผม



เอสเซนส์ดูแลเส้นผม



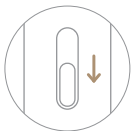
ตลับเอสเซนส์



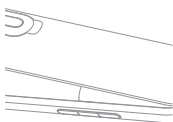
กระเป๋านางสำหรับจัดเก็บ

คำแนะนำการใช้งาน

เปิดเครื่อง



ปลดล็อกด้ามจับ เชื่อมต่อ
อุปกรณ์กับแหล่งจ่ายไฟ



กดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้ 1 วินาที



ข้อควรระวัง

ห้ามใช้แรงเปิดในขณะที่ล้อย่อย
ความเสี่ยงที่ผลิตภัณฑ์จะเกิด
ความเสียหาย



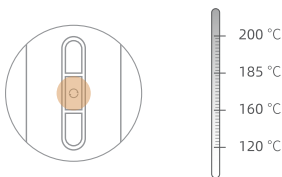
การปรับอุณหภูมิ

ตั้งอุณหภูมิตามประเภทและสภาพเส้นผมของคุณ
อุณหภูมิที่แนะนำ:

- ผมเสีย - 120°C
- ผมบอบบาง - 160°C
- ผมเส้นเล็ก - 185°C
- ผมเส้นใหญ่หนา - 200°C

กดปุ่มปรับอุณหภูมิเพื่อสลับระหว่างการตั้งค่าต่างๆ:

120°C → 160°C → 185°C → 200°C → 185°C → 160°C → 120°C



หมายเหตุ:

เมื่อไฟแสดงสถานะอุณหภูมิหยุดกะพริบ แสดงว่าอุปกรณ์ได้ถึงอุณหภูมิที่ตั้งไว้แล้ว

200°C เป็นการตั้งค่าความร้อนสูง หลีกเลี่ยงการใช้งานต่อเนื่องด้วย

อุณหภูมินี้ ใช้เฉพาะกับเส้นผมที่มีสุขภาพดีเท่านั้น

เริ่มต้นด้วยการใช้ความร้อนที่ระดับต่ำที่สุดเสมอ แล้วค่อยๆ เพิ่มระดับความร้อนตามความเหมาะสมกับสภาพเส้นผมของคุณ

คำแนะนำการใช้งาน

กดปุ่ม Essence เพื่อเปิด/ปิดโหมดเอสเซนส์

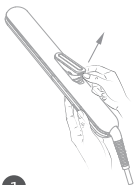


เปิดโหมดเอสเซนส์



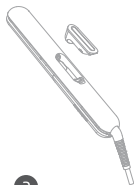
ปิดโหมดเอสเซนส์

เติมเอสเซนส์



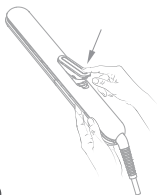
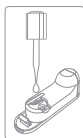
1

นำตลับเอสเซนส์ออกตามคำแนะนำ



2

เปิดฝาซิลิโคนและเติมด้วยเอสเซนส์
ดูแลเส้นผม ใช้เอสเซนส์ Dreame
Boca เท่านั้นเพื่อประสิทธิภาพที่ดีที่สุด



3

ปิดฝาซิลิโคนให้แน่นและติดตั้งตลับ
เอสเซนส์อีกครั้ง

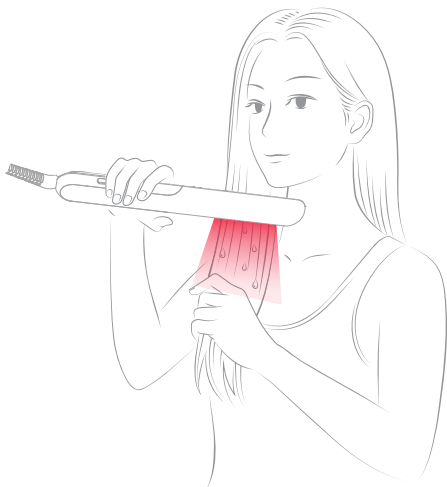
หมายเหตุ:

ใช้เอสเซนส์ Dreame Boca เท่านั้นเพื่อประสิทธิภาพที่ดีที่สุด

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าส่วนผสมของน้ำมันหอมระเหยไม่สัมผัสกับตัวอุปกรณ์

ยืดผม

1. จับตัวเครื่องด้วยที่จับ ควรหลีกเลี่ยงการสัมผัสกับผิวหนังและดวงตา
2. แบ่งผมออกเป็นข้อๆ ประมาณ 4 ซม.
3. เริ่มต้นที่โคนผม วางข้อผมไว้ระหว่างแผ่นหนีบ
4. เลื่อนเครื่องหนีบผมลงด้านล่าง
5. ปลดปล่อยผมของคุณเย็นลงก่อนหวี



ปิดเครื่อง

กดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้ 1 วินาที, LED ดับลง, หยุดทำความร้อน, ช็องเอส เซนส์หยุดทำงาน

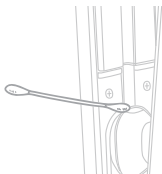


ปิดอัตโนมัติ

เครื่องจะปิดโดยอัตโนมัติหลังจากไม่มีการใช้งาน 30 นาที

การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา

1. ปิดเครื่องและปล่อยให้เครื่องเย็นสนิทก่อนทำความสะอาด
2. ห้ามจุ่มลงในน้ำหรือของเหลวอื่นๆ
3. ห้ามใช้สารทำความสะอาดที่มีฤทธิ์กัดกร่อนหรือติดไฟได้ (เช่น สารฟอกขาว แอลกอฮอล์ อะซิโตน) ในการทำความสะอาดชิ้นส่วนใดๆ ของผลิตภัณฑ์
4. รักษาความสะอาดของช็องเอสเซนส์ หากมีคราบหลงเหลืออยู่ ให้เช็ดเบาๆ ด้วยผ้าเนื้อนุ่ม



5. ใช้ผ้าสะอาดชุบน้ำหมาดๆ เช็ดพื้นผิวตัวเครื่อง ปล่อยให้แห้งสนิทก่อนใช้งานครั้งต่อไป

ข้อมูลจำเพาะของอุปกรณ์

ชื่อผลิตภัณฑ์	Dreame AuraEssence Hair Straightener
รุ่นผลิตภัณฑ์	AMS02C
พิกัดแรงดันไฟฟ้า	220-240V ~
พิกัดความถี่	50/60 Hz
พิกัดกำลังไฟ	46W
ขนาดผลิตภัณฑ์	291 x 43.7 x 37.5 มม.
วันที่ผลิต	แสดงบนบรรจุภัณฑ์ผลิตภัณฑ์

ใบรับรองแสดงความสอดคล้อง ตามมาตรฐานของสหภาพยุโรป

CE เรา Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. ขอ
ประกาศว่าอุปกรณ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนดที่บังคับใช้
และบรรทัดฐานของยุโรป รวมถึงการแก้ไขเพิ่มเติม
กฎหมาย สามารถดูใบรับรองแสดงความสอดคล้อง
ตามมาตรฐานของสหภาพยุโรปฉบับเต็มได้ในที่อยู่
อินเทอร์เน็ตนี้: <https://global.dreametech.com>

ข้อมูลการกำจัดและการรีไซเคิล WEEE



ผลิตภัณฑ์ทั้งหมดที่มีสัญลักษณ์นี้เป็นขยะอิเล็กทรอนิกส์
และอุปกรณ์ไฟฟ้า (WEEE ตามข้อกำหนด 2012/19/EU)
ซึ่งไม่ควรทิ้งรวมกับขยะ

ในครัวเรือนที่ไม่ได้แยกประเภท คุณควรปกป้องสุขภาพ
ของมนุษย์และสิ่งแวดล้อมโดยการนำขยะอิเล็กทรอนิกส์
และอุปกรณ์ไฟฟ้าไปทิ้งยังจุดรับขยะที่รัฐบาลหรือหน่วย
งานในพื้นที่กำหนดไว้ เพื่อนำขยะ

ดังกล่าวไปรีไซเคิล การกำจัดและการรีไซเคิลอย่าง
ถูกต้องจะช่วยป้องกันไม่ให้เกิดผลกระทบด้านลบต่อสิ่ง
แวดล้อมและสุขภาพของมนุษย์ โปรดติดต่อผู้ติดตั้งหรือ
หน่วยงานในพื้นที่เพื่อขอข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับสถานที่
ตลอดจนข้อกำหนดและเงื่อนไขของจุดรับขยะดังกล่าว

• Petunjuk keselamatan saat menghubungkan alat

- Alat ini mematuhi aturan teknologi yang telah diakui serta peraturan keselamatan terkait untuk peralatan listrik.
- Kabel utama alat ini tidak dapat diganti. Jika kabel atau steker rusak atau cacat, alat harus dibuang.
- Tegangan sumber daya harus sesuai dengan tegangan yang ditentukan pada pelat rating!
- Hubungkan alat hanya ke arus AC dan ke soket yang dilengkapi kontak grounding. Jangan menarik kabel di atas tepi yang tajam, menjepitnya, atau membiarkannya menggantung! Jauhkan kabel dari area yang panas dan lembap!
- Sebelum digunakan, periksa apakah alat berada dalam kondisi baik. JANGAN gunakan jika:
 - Kabel daya rusak
 - Alat terlihat rusak
 - Alat telah terjatuh
- Jangan menggulung kabel pada alat.
- Jauhkan kabel dari bagian yang panas dan JANGAN biarkan kabel tersangkut di antara pelat pelurus.
- Colok ke sumber daya hanya saat alat berada dalam kondisi mati.

• Petunjuk keselamatan saat mengoperasikan alat

- Jauhkan dari bahan yang mudah terbakar.
- Jangan pernah menutupi pelat pelurus dengan benda apa pun.
- Jangan nyalakan alat saat penjepit tertutup. Selalu pastikan alat terbuka sebelum dihidupkan.
- Diperlukan pengawasan ketat saat alat digunakan oleh anak-anak. Anak-anak tidak menyadari bahaya listrik.
- Cabut steker alat:
 - Jika terjadi malafungsi
 - Sebelum dibersihkan
 - Setelah setiap penggunaan
- Jangan menarik atau mengangkat alat menggunakan kabel daya.

- **Petunjuk keselamatan untuk pembersihan dan perawatan**
 - Selalu cabut steker alat dan biarkan dingin terlebih dahulu sebelum membersihkan, merawat, atau jika terjadi kerusakan selama penggunaan.
 - Jangan menarik steker dengan kabel atau mencabut steker dengan tangan basah.

Risiko terbakar!

- Pelat pelurus dan komponen yang bersuhu panas dapat menyebabkan luka bakar.
- Jangan menyentuh pelat atau area di sekitarnya saat alat dihidupkan.
- Hindari kontak dengan kulit dan mata.
- Jangan sekali-kali memindahkan alat selagi berada dalam kondisi panas.

Risiko sengatan listrik!

- Jangan gunakan dengan tangan basah, di bak mandi atau shower, atau di atas wadah yang terisi air.
- Jika alat terjatuh ke dalam air, segera cabut listriknya.
- Ketika digunakan di kamar mandi, cabut alat setelah setiap penggunaan.



Ringkasan Produk

1 Tampilan LED



saat essence
diaktifkan



200 °C

185 °C

160 °C

120 °C

2 Tombol Essence

3 Tombol Suhu

4 Tombol Daya

5 Wadah Essence

6 Kunci Pegangan

Isi Kemasan



Pelurus Rambut



Essence Perawatan
Rambut



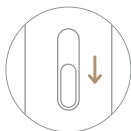
Kartrid Essence



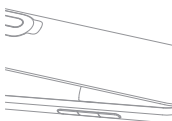
Tas Penyimpanan
Berbahan Kulit

Petunjuk Penggunaan

Nyala



Buka kunci gagang.
Sambungkan perangkat
ke catu daya.



Tekan dan tahan tombol
daya selama 1 detik.



PERHATIAN

Jangan membuka alat
secara paksa saat terkunci.
Terdapat risiko kerusakan
produk.



Penyesuaian Suhu

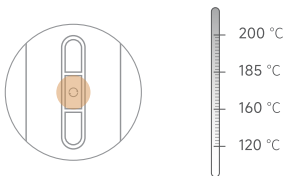
Atur suhu berdasarkan jenis dan kondisi rambut Anda.

Suhu yang disarankan:

- Lembap – 120°C
- Lembut – 160°C
- Baik – 185°C
- Kasar – 200°C

Tekan tombol suhu untuk mengubah pengaturan:

120°C → 160°C → 185°C → 200°C → 185°C → 160°C → 120°C



Catatan:

Ketika lampu indikator suhu berhenti berkedip, perangkat telah mencapai suhu yang ditetapkan.

200°C adalah suhu yang cukup panas. Hindari penggunaan secara terus-menerus pada suhu ini. Gunakan hanya pada rambut yang sehat.

Mulailah selalu dari suhu terendah dan tingkatkan secara bertahap sesuai kebutuhan jenis rambut Anda.

Petunjuk Penggunaan

Tekan tombol Essence untuk mengaktifkan/menonaktifkan mode essence.

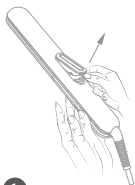


mode essence aktif



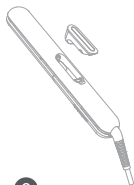
mode essence nonaktif

Isi Ulang Essence



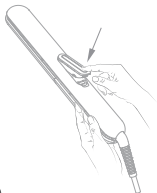
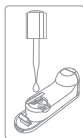
1

Lepaskan wadah essence sesuai instruksi.



2

Buka tutup silikon dan isi ulang dengan essence perawatan rambut. Gunakan hanya Dreame Boca Essence untuk performa terbaik.



3

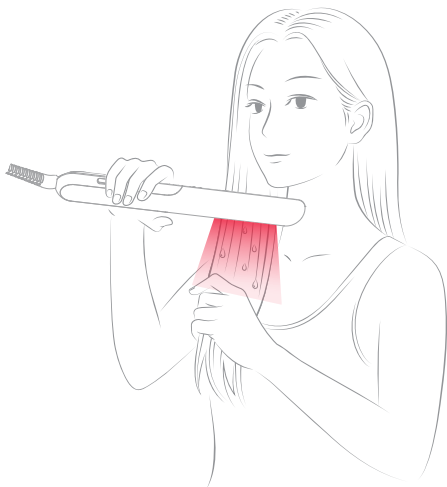
Tutup penutup silikon dengan erat dan pasang kembali wadah essence.

Catatan:

Gunakan hanya Dreame Boca Essence untuk performa terbaik. Pastikan bahwa campuran minyak essence tidak masuk ke alat.

Meluruskan Rambut

1. Pegang alat pada pegangannya. Jauhkan dari kulit dan mata.
2. Bagi rambut menjadi helai sepanjang sekitar 4 cm.
3. Mulailah dari akar rambut. Selipkan rambut di antara pelat.
4. Jalankan pelurus ke arah bawah.
5. Biarkan rambut Anda menjadi dingin sebelum disisir.



Mematikan

Tekan dan tahan tombol daya selama 1 detik, lampu LED akan mati, pemanasan akan berhenti, dan pengeluaran essence akan berhenti.

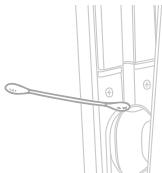


Mati otomatis

Alat akan mati secara otomatis setelah tidak aktif selama 30 menit.

Pembersihan & Perawatan

1. Matikan produk dan biarkan dingin sepenuhnya sebelum dibersihkan.
2. Jangan merendam alat dalam air atau cairan lainnya.
3. Jangan gunakan pembersih yang bersifat abrasif, korosif, atau mudah terbakar (misalnya, pemutih, alkohol, aseton) untuk membersihkan bagian apa pun dari produk.
4. Jaga agar saluran keluar essence tetap bersih. Jika terdapat residu, seka dengan kapas yang lembut.



5. Seka permukaan dengan kain yang bersih dan lembap.
Biarkan alat sepenuhnya kering sebelum digunakan kembali.

Spesifikasi Alat

Nama Produk	Dreame AuraEssence Hair Straightener
Model Produk	AMS02C
Tegangan Tetapan	220-240V ~
Frekuensi Tetapan	50/60Hz
Daya Tetapan	46W
Dimensi Produk	291 x 43,7 x 37,5mm
Tanggal Produksi	Tercantum dalam kemasan produk

Pernyataan Kepatuhan Regulasi Uni Eropa

CE Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini, menyatakan bahwa peralatan ini memenuhi Arahan dan Standar Eropa, serta segala perubahannya yang berlaku. Teks lengkap deklarasi kesesuaian Uni Eropa tersedia di alamat internet berikut: <https://global.dreametech.com>

Informasi Pembuangan dan Daur Ulang WEEE



Semua produk yang menampilkan simbol ini merupakan peralatan listrik dan elektronik (WEEE sesuai Petunjuk 2012/19/EU), yang tidak boleh dicampur dengan sampah rumah tangga yang tidak disortir. Anda perlu melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan cara menyerahkan limbah peralatan ke tempat pengumpulan khusus untuk daur ulang peralatan listrik dan elektronik, yang ditunjuk oleh pemerintah atau pihak berwenang setempat. Proses pembuangan dan daur ulang yang benar akan membantu mencegah potensi konsekuensi negatif pada lingkungan dan kesehatan manusia. Silakan hubungi pihak pemasang atau otoritas lokal untuk memperoleh informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan pengumpulan tersebut.

Dreame Technology Netherlands B.V.
Spicalaan 29, 2132JG Hoofddorp
+31 20 793 2050 Ext. 800
compliance.eu@dreame.tech



For more details, please scan the QR code
to obtain the electronic manual.



User manual version number: V 1.0

Service website: <http://global.dreametech.com>
Manufacturer: Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.
Address: Room 2112-1-1, South District, Finance
and Trade Center, No.6975 Yazhou Road,
Dongjiang Bonded Port Area, Tianjin Pilot Free
Trade Zone, 300463 Tianjin, P.R. China

Made in China

注：次页面非印刷内容

版本	生效日期	变更原因	变更描述	起草人
Rev.	Date of Application	Reason of Change	Change Description	Originator